

"Stajerc" izhaja vsaki petek, datirat z dnevom prihodne nedelje.

Naročnina velja za Avstrijo: za celo leto 5 krov, za Ogrsko 6 krov 50 vin, za celo leto, za Nemčijo stane za celo leto 7 krov; za drugo inozemstvo se računa naročnina z ozirom na visokost poštine. Naročnina je platiti naprej. Posamezne štev. se prodajajo po 12 v.

Uredništvo in upravljivo se nahaja v Ptiju, gledališko poslopje štev. 3.



Dopisi dobrodošli in se sprejemajo zastonj, ali rokopise se ne vrača. Uredniški zaključek je vsak terek zvečer.

Za oznanila uredništvo ni odgovorno. Cena oznanil (inseratov) je za celo stran K 80— za $\frac{1}{2}$ strani K 40— za $\frac{1}{4}$ strani K 20— za $\frac{1}{8}$ strani K 10— za $\frac{1}{16}$ strani K 5— za $\frac{1}{32}$ strani K 250— za $\frac{1}{64}$ strani K 1.— Pri večkratnem oznanilu se cena primerno zniža.

Štev. 35.

V Ptiju, v nedeljo dne 2. septembra 1917

XVIII. letnik

Za mir.

Kdo je zdaj v četrtem letu vojne sovražnik miru? Ni skoraj več nobene družine, ki bi ne imela kje na Poljskem, na Krasu ali Balkanu svoj grob. Ni več človeka, ki bi ne zrl prestrašeno na grozovite potoke trvi, ki jih preliva ta blazna, satanska vojna. Ni več osebe, ki bi ne čutila bedo, lakoto, revščino, bolezen, duševno in telesno potrtost, niti te strašne posledice vojne. Vsled tega se pojavlja v dušah mučenega človeštva redno očitnejše in jasneje sveto hrepenenje po miru, po končanju orjaške borbe, podobne drugemu svetovnemu potopotu...

Mir! Kdo bi si ga ne želel z vsemi hrplji svoje duše! In naj si bodejo politična nasprotja še tako velika, naj bode sovražstvo še tako strastno in plamteče, — po svitli nadi do miru dviga človeštvo svoje solzne oči...

Mir! Od kje naj pride? Kdo naj vstvari možnosti za mir? Kdo ima tisto silo, da bi stopil med bojujoče se armade in jim zaklical italijansko besedo: ljubite se med seboj?

Cesar Franc Jožef I., ta vzorni zaščitnik svetovnega miru, ki je moral vendar v največji vojni svetovne zgodbchine zatisniti svoje trudne oči, — in nemški cesar Viljem II., njegov zvesti priatelj ter zaveznič, katerega kristalno-čista zvestoba je podobna oni staroveških junakov, — ta dva vzvišena vladarja sta kot zmagovalca na vseh bojiščih premanim sovražnikom ponudila roko miru, roko sprave, samo da bi človeštvo rešila te nešicne nesreče. Ali sovražniki so to pošteno mirovno ponudbo s krohotom in ošabnostjo oklonili, so kričali, da je poštena mirovna ponudba izvirala iz notranje slabosti osrednjih držav. In vojna je šla naprej, — in zmagovali smo zopet na vseh frontah, čeprav se je dvignilo proti naši pošteni stvari pol sveta, podkupljenega od angleškega Judahevega denarja, — vojna je šla naprej, ker sovražniki niso hoteli miru in sprave...

Potem so prišli socialisti kot zastopniki proletarstva in so hoteli na podlagi internacionalnega sporazuma vseh delavcev doseči ali vsaj pripraviti mir. Ali kakor da bi sam satan vsa človeška hrepenila zastrupil, se je tudi ta poskus ponesrečil. Socijalizem je bil od jeklene vojne razdrobljen. Prvi socialistični voditelji, kakor n. p. belgijski Vandervelde ali ruski nasilnež Kerenskij ali francoski socialistični demokratje postali so najfanatičnejši vojni hujščaki. Francoski socialist Hervé, ki je pred vojno sedel več let in ječi zaradi svojega protovojaškega delovanja, je danes najhujši v gonji za nadaljevanje vojne. In ko se je konečno vendar vsaj nekaj složnosti med socialisti umetno uresničilo, ko se je pričelo govoriti o stockholmski konferenci, na kateri naj bi stopili delavci vseh dežel na dotočku, da se vstvari temelje za mirovna pogajanja, so nam sovražne vlade to zopet preprečile. Medtem ko ste avstro-ogrška in nemška vlada ogladili vsa pota, da se ta konferenca izvrši, je angleška vlada kot glavna

povzročiteljica in krvka te vojne socijalistom njih namen prekrižala, z navadno silo, s terorizmom. In socialisti v francoski, angleški ter ruski vladni niso proti temu ničesar storili, kajti edinega pravega miroljuba v vrstah naših sovražnikov, socialističnega Jaurésa, je dala francoska vlada že pred vojno umoriti... Vojna pa je šla naprej, vedno naprej...

Pred kratkim je bil napravljen tretji poskus mirovnih pogajanj. Poglavar rimsko-katoliške cerkve, papež sam, je izdal na vse vojujoče se in nevtralne države spomenico, v kateri iz pravega krščanskega stališča vladarje in narode prosi, da naj končajo to peklensko prelivanje krv. V tej spomenici skuša papež celo vstvariti nekako podlago za mirovna pogajanja, ki seveda povsem ne odgovarja temu, kar bi bilo za napadene osrednje države pravično. Ali to je za prvi hip ednako. Glavno je, da se je zopet od poglavjarja vernih katoličanov sprožila mirovna misel. Avstro-Ogrska in nemška vlada stejo tudi pošteno in z veseljem pozdravile, kakor pozdravljava ravno vsak poskus uresničenja sporazuma. In naši sovražniki? Kakor pri mirovni ponudbi cesarjev, kakor pri poskusu socijalistov za uresničenje mednarodnega sporazuma, tako so se pričeli zagriženi sovražniki tudi papeževi spomenici rogati. Kot odgovor so pričeli sovražniki z novimi ofenzivami na vseh frontah in hekatombe mrljev spremljajo volečastne besede papeža. Zadeva v diplomatskem oziru še ni rešena. Ali človeku je tako, kakor da bi se zopet zlatu solnce miru skrivalo za črnimi oblaki strašne vojne. Cesarji in revolucionisti proletarijat, ljudstvo in papež doslej niso zamogli uresničiti miru, niso mogli vstaviti množinski umor!

Zakaj ne? Ker imajo naši sovražniki ravno le en cilj pred očmi: razdrobiti, razkosati Avstro-Ogrska, uničiti in poniževati Nemčijo ter njuni pošteni zavezniči. Letedaj hočejo mir skleniti, kadar bi ležali na kolenih pred njimi, kadar bi se dali vpreči v njih jarem, kadar bi si dali očetnjavo raztrgati in zdrobiti... To je edina in grozna zapreka miru. Mir, — vsi ga želimo z vso vnočno človeške duše, vsi hrepenimo po miru kakor po odrešenju, — ali mir nam bodejo prinesle edino zmagovite naše armade, ki varujejo domovino s svojo srčno krvjo. Kadar bodo sovražniki izpoznali, da nas ne morejo zdrobiti, takrat bodojo radi prijeli našo pošteno in miroljubno roko. Bog nam daj vendar že ta blaženi mir!

Svetovna vojska.

Naš cesar na bojišču ob Soči.

K.-B. Dunaj, 23. avgusta. Cesar je odpotoval 21. avgusta na soško bojišče; danes dopoldne se je vrnil na Dunaj.

K.-B. Ljubljana, 22. avgusta. Danes je minul dan, ki spada med najbolj vroči dni enajste bitke ob Soči. Cesar se je mudil

ta dan na soški bojni črti, da je sledil težki borbi in da je nadzoroval naprave neposredno za bojnimi črtami. Z načelnikom generalnega štaba, generalom pehote, in s svojim navadnim spremstvom se je podal predvsem v stan poveljstva soške armade, kjer mu je obširno poročal poveljnik armade, generalni polkovnik Boroevič. Na to se je peljal cesar na Trnovsko planoto. Nagovoril je najprisrenejše več ranjencev, ki so prihajali iz bojne črte. Povpraševal jih je, kako da se razvijajo boji, v kakšnih okolnostih so bili ranjeni, o njih domačih razmerah; hvalil jih je in tolažil. Ko je obiskal še lepo neke vojne bolnišnice, se je podal vladar na razgledno točko, s katere so se posebno opazovali boji na Krasu. Sovražnik je z najtežjim ognjem obstreljeval vzhodni del Fajtovega hriba in griče pri Biljah. Skoraj neprenehoma so eksplodirale težke mine; posebno kota 464 se je takoreč izpremenila v ognjenik. Lastno topništvo je zadrževalo sovražno pehoto v njenih jarkih. Sovražnik je pričel naskakovati; pred naše rezerve je nameril zapiralni ogenj, ki se je kmalu izpremenil v uničevalni ogenj. Naval sovražne pehote je bil odbit. Onstran Soče je bilo videti več italijanskih pritrjenih zrakoplovov. Lastni in sovražni letalci so letali nad bojiščem. Le redkokrat se je posrečilo kaki sovražni letalski skupini, da je dobila vpogled; naši letalci so vedno planili na sovražnika v zraku. Sovražno topništvo je streljalo na malone vse pohodne črte in na kraje, ki leže daleč za našo bojno črto; a cesarja to ni zadrževalo, da se je še bolj približal bojni črti. Popoldne se je nahajal v opazovališču nekega topniškega opazovalca, iz katerega se pregleda približno prostor od Vrh do južno od Fajtovega hriba; opazovališče se je nahajalo v obsegu sovražnega topništva. Vladar je zasledoval na najživajnejšim zanimanjem bitko, ki se je vedno lju-tejše bila. Sovražnik je divje obstreljeval prostor pri Vodicah. V razvalinah samostana na Sveti gori so eksplodirale bombe, ena za drugo. Popoldne je bil sovražni ogenj vsako minuto hujši na griče vzhodno od Gorice, na prostor pri Solkanu, Grčinju, Sv. Marku, Vrtojbi, Biljah in na koti 126, južno od tam. Nad cesarjevim opazovališčem sta krožila dva Capronija in več laških letal. S položaja, kakor so padale sovražne kroglice, se je z zadovoljstvom izpoznaš, da se Italijani skoraj povsod bijajo še vedno z našo prvo črto. Precej pozno je zapustil cesar opazovališče. Cesar je občudoval in hvalil junaške čete in njih nadčloveške napore. Cesar se je na to vozil k železniški postaji nazaj. Med vožnjo je nadzoroval silovito delo preskrbovalne službe. Z žično železnicu so neprenehoma dovažali strelivo in zopet strelivo naprej. Kredela naših avtomobilov so vozila v najtežjem ognju proti sovražni bojni črti. Zadaj so veliki gospodarski obrati soške armade delovali: pekarne, klavnice, naprave za obdelovanje lesa in zaloge premoga. Ponoči se je šele cesar pripeljal na železniško postajo, s katere je odpotoval.

neobhodno potrebna.

Zato jo je pripomoči zlasti za turiste, lovce
vojake, romarje itd.

Nadaljevanje 11. bitke ob Soči.

A v s t r i j s k o u r a d n o p o r o č i l o o d
č e t r t k a .

K.-B. Dunaj, 23. avgusta. Uradno se
dan es razglaša:

V zhodno bojišče. Vzhodno od Sovije, na obeh straneh zgornje Susite in južno od Ocene ponovil je sovražnik svoje snanke; bil je povsod zavrnjen in imel težke izgube.

Italijansko bojišče. Napadi 2. in 3. armade ob Soči se nadaljujejo z največjo ljutostjo. Najmanje 40 sovražnih divizij je v 4 dneh med Auzzo in obrežjem proti našim črtam naskočilo. Medtem ko je prišla včeraj med Vodicami in Vrtojbo v sredini bojne fronte večinoma le artiljerija do

V poslano.



VOJNO-POSOJILNO ZAVAROVANJE!

Najboljša in najugodnejša

družinska

in

starostna preskrba

za vse sloje prebivalstva,

za kapitaliste naj- boljše naloženje ka- pitala !

od K 500— do K 4000— brez
zdravniške preiskave, nad K 4000—
z zdravniško preiskavo.

Pojasnila daje :

Zavarovalni oddelek za Štajersko c. kr. avstr. vojaškega vdovskega in sirotinskega sklada,

Gradec

Franzensplatz 2., 3. nadstr.

besede, se je bitka ob krilnih frontah temeljite nadaljevala. Pri Auzzi navalil se je sovražnik opetovan zman proti našim črtam; bil je vedno nazaj vržen. Pač pa se mu je posrečilo na visoki planoti od Vrh-a, uveljaviti svojo veliko premoč na številu in doseči v južni smeri dobiček na prostoru. Za vsako ped zemlje se je težko in trdovratno mož proti možu borilo. Istotako hudo se je borilo na obeh straneh spodnje Vipave, zlasti pa na kraški in visoki planoti, kjer je bival cesar sredi svojih hrabrih čet. Vedno zopet naskočile so nove italijanske napadne kolone jekleno vrsto braniteljev. Večkrat je že naša artiljerija naval razbila. Ako se je sovražnik kje posrečilo, vdreti v naše jarke, vrgle so ga naše rezerve zopet z bajonetom vun. Trajno slavo so si pridobili pri takih sunkih m. dr. dunajski lovski bataljon št. 21 in oddelki regimentov 93 (Olomuc) ter 100 (Krakova). Vse postojanke na Krasu so ostale trdno v naši roki. Žrtve Italijanov so take, kakor v najkrvavejših Sočinih bojih.

Šef generalštaba.

Nadaljevanje bitk na zapadu.

Nemško uradno poročilo o d
č e t r t k a .

K.-B. Berlin, 23. avgusta (W.-B.) Iz ve
likega glavnega stana se poroča :

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. Po brezuspešnih delnih sunkih zadnjih dni pričeli so Angleži včeraj med Langemarkom in Hollebecke zopet z enotnimi velikimi napadi, ki so celi dan do noči trajali in do težkih bojev vodili. Na mnogih krajih sunili so z porabo novih sil do 6 krat proti našim črtam. Vedno zopet so jih naše hrabre čete v trdnem odporu nazaj vrgle. Od mnogoštevilnih pancerških avtomobilov, ki naj bi sovražnikom prediranje skozi postojanke omogočili, se je večino z ognjem uničilo. Razven dveh mest pri St. Julienu in ob cesti Ypern-Menin se je naš najprednejši jarek na 15 km široki bojni fronti popolnoma držalo. Po kratkem bobenskem ognju proti Lensu danes zjutraj napadajoči sovražni oddelki bili so odbiti. Tam so nadaljni boji v toku. Živahn obstrelovanje mesta St. Quentin traja naprej. — Armada nemškega prestolonaslednika. V ljeti borbi pri Verdunu nastopil je včeraj odmor. Šele proti večeru doseglo je artiljerijsko delovanje na obeh bregovih. Maase zopet znatno silo; sledili so po tej ognjeni pripravi na obeh straneh ceste Béthuneville-Bécamont napadi. V težki borbi posrečilo se je Francozom, da so samo zapadno poti na ozki fronti v naše najprednejši jarke dospeli; drugače so bili povsod krvavo zavrnjeni. Večkrat se njih sunki v našem uničevalnem ognju niso razvili. — Pri zračnemu napadu na angleško obrežje bile so vojaške naprave od Margate, Ramsgate in Dover uspešno z bombami obmetane. V mnogoštevilnih bojih izgubil je sovražnih 3 letala. Dva lastna se nista vrnila.

V zhodno bojišče. Fronta princa Leopolda. Rusi so po požigu vasi svoje postojanke vzhodno od A-a do črte Oding-Bigau izpraznili. Opuščeno pokrajino smo brez boja zasedli. — Fronta nadvojvode Jozefa. Med Prutom in Moldavo bilo je bojevno delovanje mestoma živahnje. Severno od Grossesi, v dolini Susite in pri Soviji ostali so zopetni, po močni artiljerijski pripravi zapričeti sovražni delni napadi brezuspešni.

Makedonska fronta. Pri skoraj 60° C v solncu ostalo je bojevno delovanje neznatno. Le ob Cerni se je artiljerijski ogenj časovno oživel.

Prvi generalkvartirmojster
Ludendorff.

Zmagovita obramba Krasa.

A v s t r i j s k o u r a d n o p o r o č i l o o d
petka.

K.-B. Dunaj, 24. avgusta. Uradno se danes razglaša:

V zhodno bojišče. Fronta nadvojvode Jozefa. Pri Savoji in severno od Susite napadel je sovražnik zopet zman. V zadnjih bojih ob Susiti in Ocnem so si naši letalci pri uspešnem delu zoper na številu močnejšega sovražnika največje priznanje pridebili. — Fronta princa Leopolda. Severno Dnestr tipali so Rusi z močnejšimi poizvedovalnimi oddelki naprej.

Italijansko bojišče. Ednasta Sočina bitka traja naprej. Po razmeroma mirnemu dopolnju vneli so se kmalu po opoldnu zopetni ljeti boji. Na visoki planoti od Bassizza-Sv. Duha obračali so Italijani, privedeči nepretrgano ojačanja, zopet težke napade proti našim črtam južno od Vrh-a; nikjer niso zamogli uspeha doseči. Naše hrabre čete, med njimi že dneve sem v najtežjem boju stoeči pridi vojaki 106. črnovojnske divizije ter inf. regiment št. 41, obdržali so se v vseh jarkih. S posebno silo napadla je italijanska tretja armada zopet med Vipavo in morejem. Po večurnem artiljerijskem ognju pričela je ob 4. uri popoldne sovražna infanterija z enotnim množinskim naskokom. Medtem ko so bile sovražne kolone na severnem krilu že z našimi baterijami razbita, prišlo je na drugih krajih, zlasti med Konstantjevo in obrežjem, skoraj povsod do ure dolgih bližinskih bojev. Vsled njih nad vsako hvalo vzvisele hrabrosti in vztrajnosti odbili so naši kraški branitelji vse na vporabi sil mnogokrat močnejše napade na sprotnika zmagovito nazaj. V brezprimerni složnosti imajo sinovi vseh pokrajin obeh držav monarhije in Bosne delež na tem ponosnem uspehu. Ako so bili včeraj inf. regimenti št. 11, 47 (mariborski), 51, 62 in 63, ki so želi posebno hvalo, bodejo jutri drugi z isto pozitivnočnostjo na njih mesto stopili. Prednje polje naših kraških čet je z neštetimi italijanskimi mrlji krito.

Šef generalštaba.

Nemško uradno poročilo o petka.

K.-B. Berlin, 24. avgusta (W.-B.) Iz ve
likega glavnega stana se poroča :

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. V Flandriji je opešalo ljuto artiljerijsko delovanje med Langemarkom in Hollebeke, mimogredu; mestoma doseglo je zopet sila bobenskega ognja. Le pri Westhoiku napravili so Angleži zopet brezuspešni delni sunek. Danes v ranem jutru iztrgali smo sovražniku južno ceste Ypern-Menin neki od njega tukaj v zadnjih bojih napravljeni dobiček. Izgubljeni jarek je bil nazaj vzet in držan. Pri brezuspešnih napadih dne 22. avgusta izgubili so Angleži 21 pancerških avtomobilov, ki ležijo razstreljeni pred našo fronto. Del živo ostale posadke je bil vjet. Kanadske čete so poskusile nanovo, vdreti v Lens in naše sosedne čete. V trdovratnih bližinskih bojih držali smo popolnoma dosedajočo črto. Tudi ob zleznicni Arras-Douai izjavili se je neki sovražni napad. — Armada nemškega prestolonaslednika. Na obeh straneh Maase povisil se je artiljerijski boj. Protiv visocini 304, ki smo jo po načrtu z malo posadko zapustili, peljali so Francozi močni napad; sprejel jih je naš artiljerijski ogenj. Severno od Louvemonta pripravljeni sovražni naskočne čete v našem obrambenem ognju niso prišle iz njih jarkov.

V zhodno bojišče. Fronta princa Leopolda. Ob obrežju bila je A-a na nekaterih mestih od naših čet dosežena. — Fronta nadvojvode Jozefa. Naše postojanke pri Savoji in v dolini Susite bile so zopet cilj brezuspešnih sovražnih napadov. — Armada Mackensen. Zapadno od

Corbula ob Seretu prineslo nam je neko uspešno podjetje naskočnih čet vjete in plen.

Prvi generalkvartirmožster
Ludendorff.

Junaški Štajerci bijeo Lahe.

Avstrijsko uradno poročilo o d sobote.

K.-B. Dunaj, 25. avgusta. Uradno se danes razglaša:

Vzhodno bojišče. V večih oddelkih se je oživel artiljerijski boj. Pri Brodyju bili so ruski poizvedovalni oddelki nazaj vrženi.

Italijansko bojišče. Na kraški visoki planoti in pri Gorici potekel je včerajšni dan — razven brezuspešnih italijanskih sunkov pri Koriti — razmeroma mirno. Italijanski napadi so se obračali pred vsem proti Montu San Gabriele. Brigada Palermo pustila je skupaj z drugimi italijanskimi četami na gričih nešteto vojakom mrtvih ali ranjenih ležati, brez da bi zamogla odporno silo branitelja razrušiti. Hrabri Štajerci 9. lovškega bataljona so se pri odporu posebno odlikovali. Na visoki planoti Bainsizza-Sv. Duh uredili smo si, z ozirom na bojih pri Vrh u vstvarjeni položaj, našo obrambo v novi črti. Sovražnik napadel je včeraj v večih oddelkih po ljudi artiljerijski pravili stare, od nas izpraznjene postojanke in je zadel, od naših baterij temeljito obstreševan, v prazno. Šele proti večeru se je na posameznih točkah bojevno zvezlo zopet dobro. Število od začetka bitke do 23. avgusta prijetih vjetih znaša **250 oficirjev** in nad **8000 mož**. — Letalno delovanje je tudi v 11. Sočini bitki izredno živahno. Z angleško in francosko pomočjo so italijanski letalci povsod v položaju, nastopiti proti našim z veliko premočjo. S krepkim napadalnim duhom, z poizvedovalnim nastopom izravnajo naši letalci pri poizvedovanju in v boju pri vsaki priliki, kar jim na številu primanjkuje. Mi smo od 18. do 23. avgusta **12 sovražnih letalcev** strelili. 6 od njih spada k skupini hauptmana Brumowsky, ki je izšel iz 18 zračnih bojev kot zmagovalec. Mi smo v tem času 1 letalo izgubili.

Šef generalštaba.

Nemško uradno poročilo od sobote.

K.-B. Berlin, 25. avgusta (W.-B.). Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. Pri Ypernu živahni artiljerijski boji. Pri St. Julianu zadel je naš sunek na neki sovražni napad; po zavrnitvi smo svoje podjetje uspešno izvršili. Na obeh straneh ceste Ypern-Meinein poskusili so Angleži zopet v našo postojanko vdreti. Pri gozdu Herentagle so našo črto nekaj nazaj potisnili. V ostalem so bili izgubenosno zavrnjeni. Na raznih krajinah so se razbili sovražni poizvedovalni sunki. Močni oddelki nasprotnika, ki so v pozrem rečeru proti našim črtam pri Lensu prodrali, bili so po ljutem bližinskem boju v njih izhodne postojanke prepodeni. Južno od Vendhuille iztrgali smo Angležem danes zjutraj s prenenetljivim naskokom od njih

Pri utrujenosti so mišice tako občutljive tudi za prehlad in nastanejo vsled tega marsikatere bolečine in težkoče. Te je lahko odstraniti z masiranjem s Fellerjevim bol lajšajočim rastlinskim fluidom z zn. „Elsa-fluid“. Kdor mora težko delati, naj bi tedaj imel Fellerjev „Elsa-fluid“ vedno pri roki, da ga pri nastopu kakih bolečin lahko takoj rabi. Še boljše je tudi v času zdravja masirati celo telo z „Elsa-fluidom“ toči živce in odstraniti počutek trudnosti. „Elsa-fluid“ tudi dobro služi za odstranitev raznih bolečin, nastalih vsled ranitev itd. Predvojne cene: 12 steklenc pošljše za 6 krov poštnino prosti na vse kraje lekarnar E. V. Feller, Stibica, Elsa-rg št. 241 (Hrvatska). Tudi Fellerjeve lagodno odvajajoče rabarbarske kroglice z zn. „Elsa-kroglice“, 6 škatljic pošinjne prosto 4 K 40 v, se lahko naroči istočasno. Te pristne „Elsa-kroglice“ so že skoz mnogo let priznani, lagodno, odlično odvajajo, ki jači želodec, vzbuja slast in ga tako odrasli, kakor tudi otroci radi zavživajo. — Kogar mučijo kurja očesa, naj bodo opozorjeni na tem mestu na Fellerjev turistovski obliž z zn. „Elsa“, cena 1 krona in 2 kroni. (ff.)

držano posest Gillemont. Po ljuti artiljerijski pripravi, ki je povzročila v St. Quentinu in sosednih vaseh več požarov, napadli so Francozi včeraj naše obrambene oddelke na južni fronti mesta v širokosti okoli 3 km. V težkih bojih bil je sovražnik na celi fronti vržen. Naše čete se nahajajo v popolni lasti vseh postojank. — Armada nemškega prestolonaslednika. Pri Verdunu se je bojevno delovanje na obeh straneh Maase zopet povišalo. Zapadno reke sunili so Francozi zjutraj in zvečer proti našim postojankam ob potoku Forges z močnimi silami. V učinkujočem ognju naše artiljerije bila sta oba napada pod težkimi izgubami odbita. Istotako brezuspešen je ostal njih poskus, prodreti na vzhodnem bregu od visočine 344 proti severu.

Vzhodno bojišče. Ob Duni, pri Smorganu, Lucku, Tarnoplju, med Prutom in Moldavo ter v dolini Oitoza časovno oživljajoči se artiljerijski ogenj. Sunki ruskih oddelkov pri Brodyju so se izjavili.

Prvi generalkvartirmožster
Ludendorff.

Graški in celjski Štajerci zmagoviti branitelji.

Avstrijsko uradno poročilo o d nedelje.

K.-B. Dunaj, 26. avgusta. Uradno se danes razglaša:

Vzhodno bojišče. Živahni artiljerijski ogenj v frontnih prostorih nadvojvode Jožefa in v Böhm-Ermolli trajala naprej.

Italijansko bojišče. Na kraški visoki planoti potekel je tudi včerajšni dan brez večjega infanterijskega boja. Nenavadno južno Vipavske doline odbili smo neki ponočni napad. Pri Biglia izjavili so se slabješi italijanski sunki. Težki boji razvili so se novo v pokrajini Monta San Gabriele. Hvala hrabrosti braniteljev, od katereh je poleg graških lovev zlasti južne Štajerce od regimenta 87 ter ogrske črnovojniške oddelke omeniti, ni mogel sovražnik vkljub velikih krvavih žrtv nikjer predpreti. Od nas v noči na 24. t. brez boja izpraznjeni Monte Santo bil je od Italijanov zaseden. Na visoki planoti Bainsizza-Sv. Duh in vzhodno od Auzza prišlo je do večih prask.

Šef generalštaba.

Nemško uradno poročilo od nedelje.

K.-B. Berlin, 26. avgusta (W.-B.). Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. V Flandriji dosegel je ognjeni boj le v posameznih oddelkih večjo silo. Na večih krajinah izjavili so se angleški poizvedovalni sunki v prednjem polju naših postojank. Zapadno od Le Chatelete prišlo je do živahnega bojevnega delovanja artiljerije in do infanterijskih prask za v črti naših straž ležeča posestva. St. Quentin leži zopet v francoskem ognju, ki je povzročil nove požare. — Armada nemškega prestolonaslednika. Ob Aisne se je ogenj večkrat oživel. Po močnemu artiljerijskemu učinku južno-zapadno od Parigny v naše najsrednejše jarke vdrti Francozi bili so s hitrim protisunkom vrženi. Na zapadnem bregu Maase neznatni boji. Vzhodno reke je bil artiljerijski boj močan. Zopet so sunile sovražne sile od visočine 344 proti severu; bile so z ognjem in v bližinskem boju zavrnjene. Rano zjutraj so se pri Beaumontu boji razvili.

Vzhodno bojišče. Pri Dünaburgu, Tarnopolu in ob Zbruczu ter v večih oddelkih karpatske fronte živahno ognjeno delovanje in male prask.

Makedonska fronta. Severno od Monastira je bila neka nasilna poizvedba za nas uspešna. Severno-vzhodno jezera DOI-

rani zavrnila so bolgarska varstva močne angleške oddelke.

Prvi generalkvartirmožster
Ludendorff.

Mariborski junaki se zopet odlikujejo.

Avstrijsko uradno poročilo o d pondeljka.

K.-B. Dunaj, 27. avgusta. Uradno se danes razglaša.

Vzhodno bojišče. Pri Soviji zavzele so v naskoku nemške čete armadne fronte nadvojvode Jožefa neko sovražno postojanko in so jo obdržale proti ljutim napadom.

Italijansko bojišče. Ednajsta Štajerska bitka traja naprej. Napadi sovražnika obračali so se zopet proti našim črtam na visoki planoti Bainsizza-Sv. Duh ter severno od Gorice. Boj se je zlasti vzhodno od Auzza, kjer so Štajerci od regimenta št. 47, Dalmatinci od 37. strelcev in druge čete sovražniku uspešno kljubovali, ter na vročih bojih stoječem Montu San Gabriele z največjo ljutostjo peljal. Hrabri branitelji držali so se proti vsem napadom. Na kraški visoki planoti le praske poljskih straž. — Sestrelili smo od zemlje **3 sovražna letala**.

Šef generalštaba.

Nemško uradno poročilo od pondeljka.

K.-B. Berlin, 27. avgusta (W.-B.). Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. V Flandriji se je artiljerijski boj zvečer povišal. Danes zjutraj prodriajoči močni angleški poizvedovalni oddelki bili so odbiti. Od kanala La Bassée do Lensa vršili so se po ljutemu artiljerijskemu učinku angleški sunki, ki so se izjavili. Boji v drugih krajinah so se ponesrečili. — Armada nemškega prestolonaslednika. Južno od Ailles francoski delni napadi v našem odpornem ognju niso prišli do naših obramb. Na vzhodnem bregu Maase se je do noči ljuto borilo. Po benskem ognju pri Beaumontu, v gozdovih Fosses in Châume zapričeti naši Francozov potisnili so nas začetkom na Beaumontu in gozdrov. V protisunkih smo zavzeli zopet vas in gozdove in vjeli nekaj stotin nasprotnikov. Zvečer so pričele francoske sile zopet z napadi, ki so vodili k še trajajočimi boji za Beaumont. Med dolino Maase in cesto Beaumont-Vacheauville so se vsi napadi Francozov izjavili. — Ritmožster v Richthofen se strelil je svojega 59. letalnega nasprotnika.

Vzhodno bojišče. Fronta princa Leopolda. Severno-zapadno od Jakobstadta so Rusi nekatere postojanke na južnem bregu Dune opustili; mi smo jih zasedli. Pri Baranoviči in južno-zapadno od Lucka se je v naključju na uspešne lastne poizvedovalne sunke ogenj oživel. Pri Husiatynu zadušil je naš artiljerijski učinek en ruski napadalni poskus. — Fronta nadvojvode Jožefa. V napadu odvzelle so nemške čete Rumunom nekaj visočinskih postojank severno-zapadno od Sovije. Ljuti protisunki sovražnika so se z velikimi izgubami izjavili.

Prvi generalkvartirmožster
Ludendorff.

Zmagoviti naši branitelji Krasa.

Avstrijsko uradno poročilo o d torka.

K.-B. Dunaj, 28. avgusta. Uradno se danes razglaša.

Vzhodno bojišče. Pri Soviji se je moralna včeraj neka pridobljena visočina pred premočnimi napadi zopet izpraznila. Pri armadi generalobersta Kriteka iztrgali so avstro-ogrski in nemški regimeti Rusom v vročih bojih vas Bojan in postojanke na Dolzoku. Vjeli smo nad **1000 mož**, za-

plenili pa **6 topov** ter veliko število strojnih pušk.

Italijansko bojišče. Z dovozom novih sil ojačen, vporablja Italijan na visoki planoti Bainsizza-Sv. Duha vse, da bi svoj začetkom ednajstje Sočine bitke pod velikimi žrtvami doseženi prostorni dobiček razširil. Skoraj na vseh delih fronte navalili se je sovražnik proti našim četam. V ljutih bojih z ročnimi granatami in bajonetni, merila se je v desetdnevni bitki nezlomljena odporna sila naših borilcev z italijansko premočjo. Hrabri branitelji izšli so na vsej črti kot zmagovalci iz bojev. Nasprotnik je bil povsod vržen. Pobegnil je deloma popolnoma razpuščen. Tudi vzhodno od Gorice ponesrečil se je od Italijanov z znatnimi silami pričeti sunek. — V pokrajini „Stilferrjoch“ vodilo je neko pod znatnimi alpinskimi težavami izvršeno podjetje do polnega uspeha. Cesarski streliči so v ledu in snegu presenetljivo neko sovražno stražo prijeli in **3 italijanske oficirje, 20 mož**, 1 strojno puško ter 1 žaromet seboj pripeljali.

Šef generalštaba.

Krvavi porazi Angležev in Francozov.

Nemško uradno poročilo odtorka.

K.-B. Berlin, 28. avgusta (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. V Flandriji se je v ranem jutru ob cesti Ypern-Menin neki močni angleški napad z bogatimi izgubami razbil. Popoldne zapričel je hipoma najmočnejši bobenski ogenj proti bojni coni med Langemarkom in železnico Roulers-Ypern. Pod vporabo mnogoštevilnih pancerških avtomobilov in globoko letečih letal pričela je kmalu nato angleška infanterija na tej fronti z naskokom. V hrabri obrambi vrgle so naše čete sovražnika, ki je svoje napade z močnimi rezervami ojačili, povsod nazaj. Zvečer pričel je pod zopetnim ogromnim povisanjem ognja drugi naval proti istemu oddelku. Uspeh do noči trajajočih bojev je, da so se naše postojanke popolnoma obdržale in da so imeli **Angleži krvavi poraz.** — Zapadno od Le Chateleta izjavili so se novi francoski sunki pred našimi črtami. — Armada nemškega prestolonaslednika. V zapadnem delu Chemin des Dames skušali so Francozi v regimentni širokosti prodreti; bili so z ognjem zavrnjeni. Južno od Comzona in južno-vzhodno od Aillesa bilo je neko podjetje naših čet uspešno. Pri Verdunu vladalo je čez dan le nezgodno bojevno delovanje, ko so bili justranji boji za od nas nazaj pridobljeno vas Beaumont končani. Tam dobljeni vjetniki spadajo k trem francoskim divizijam. Zvečer se je na vzhodnem bregu Maase artiljerijski boj zopet do velike ljutosti razvil. Pri brezuspešnih delnih napadih, ki so pričeli zapadno ceste Beaumont-Vacheraville, imeli so Francozi znatne izgube. V zadnjih dneh dosegel je lajtnant Voß svojo 38. zračno zmago.

Vzhodno bojišče. Fronta princa Leopolda. Od Dune pa do Dnestrja je bilo bojevno delovanje le v nekaterih oddelkih živahno. Na severnem bregu Pruta vzeli so nemški in avstro-ogrski regimenti močno utrjene ruske postojanke na visočini Dolzok in vas Bojan v naskoku. Trdovratni odpor Rusov se je tudi na gričih severno-vzhodno od Dolzoka po hudem boju zvečer zlomil. Več kot **1000 vjetih, 6 topov** in veliko število strojnih pušk padlo je v naše roke. Izgube za oddelek Rakitna v vrženega sovražnika so tako težke. — Fronta nadvojvode Josefa. Severno od Sovjeje v dolini Susite bila so naša varstva od pred kratkem zavzetih visočin vsled močnejšega sovražnega napada nazaj potisnjena. — Arma da Mackensen. V nekaterih oddelkih živahno artiljerijsko delovanje.

Makedonska fronta. Med jezera Prespa in Doiran se je večkrat

ogenj oživel. Zapadno od Vardarja pri Ljumici napadajoči sovražni oddelki bili so od bolgarskih straž zavrnjeni.

Prvi generalkvartirmožster
Ludendorff.

Vojna na morju.

Zračni napad na vzhodno Anglijo.

W.-B. Berlin, 23. avgusta. V noči na 22. avgusta je eno naših pomorskih letalnih brodov zopet pod preiskušenim vodstvom fregatnega kapitana Straßer z vidno dobrim uspehom utrjene prostore in vojaške naprave ob Humbetu ter v grofovini Lincoln in stražne bojne sile ob angleškem obrežju napadlo. Vsa letala so se vkljub sovražnemu odporu brez škode in izgub vrnila.

Šef admiralnega štaba mornarice.

20.000 ton potopljenih.

W.-B. Berlin, 24. avgusta. Novi pomorski uspehi v zavornem okolišu okrog Anglije: 20.000 brutto-register-ton.

Novi uspehi podmorskih čolnov.

W.-B. Berlin, 26. avgusta. V Atlantskem oceanu in v Biscayi potopili so nemški podmorski čolni zopet 8 parnikov, med njimi en angleški oboroženi parnik od 4000 ton. Nadalje je bil amerikanski parnik „Campana“ (preje „Dunholme“, 3313 ton), oborožen z dvema 7,5 cm topovoma, po večurni artiljerijski bitki potopljen. Kapitan in 5 mož amerikanske vojne mornarice je bilo vjetlji. V Biscayi je imel eden naših podmorskih čolnov artiljerijski boj z neko pastjo za podmorske čolne.

W.-B. Berlin, 26. avgusta. Na severnem bojišču bilo je 21.000 brutto-register-ton potopljenih. Med potopljenimi ladjami nahajajo se oboroženi angleški parnik „Lynx“ (3684 ton), s premogom v Italijo, nadalje neki polno naloženi angleški tovorni parnik (15.000 ton) v smeri proti Angliji.

Šef admiralnega štaba mornarice.

V Srednjem morju.

W.-B. Berlin, 23. avgusta. Zapadno ceste od Gibraltara oškodovali so naši podmorski čolni sovražni transportni promet v Srednje morje zopet na učinkujoči način. 6 parnikov z okroglo 20.000 brutto-register-tonami se je potopilo in z njimi približno 24.000 ton premoga, ki so bili večinoma za Italijo določeni; med njimi je bil oboroženi angleški parnik „Manchester Commerce“ (14.144 brutto-register-ton). V Srednjem morju se je znatno število parnikov in jadernic s skupno vsebinou nad 43.000 ton potopilo.

Šef admiralnega štaba mornarice.

24.500 ton potopljenih.

W.-B. Berlin, 28. avgusta. Po naših podmorskih čolnih se je v zavornem okolišu Anglije zopet 24.500 brutto-register-ton potopilo. Med potopljenimi ladjami nahajal se je en angleški oboroženi tank-parnik podoben „Hyreania“ (5227 ton), ki je bil iz varstva sestreljen, nadalje oboroženi italijanski parnik „Trento“ s 4800 ton premoga od Cardiffa v Genovo, katerega kanono se je zaplenilo in katerega kapitana se je vjelo, nadalje neki veliki neznani parnik, ki se je peljal na čelu močnega brodova.

Šef admiralnega štaba mornarice.

Nemški letalci na vzhodu. — En ruski vojni parnik potopljen.

W.-B. Berlin, 28. avgusta. Naša letalna brodovja ob kurlanskem obrežju so v zadnjem času mnogoštevilno uspešnih napadalnih poletov proti utrdbam, letalnim postajam in vojaškim napravam na otoku Oesel izvršila. Pri temu se je tudi v morskem zalivu Rigę vidne ruske bojne sile uspešno z bombami obmetalo. Pri teh napadih bil je en razrušenec „Nowik“-razreda z bombami potopljen. Ena ruska delavska ladja bila je tako težko poškodovana, da se je go-

tovo tudi potopila. Vkljub najmočnejšemu sovražnemu protičinku s topovi od zemlje in pomorskih odpornimi topovi ter vkljub raznim zračnim bojem z ruskimi letali in francoskimi bojnimi letali, pri katerih je bil en sovražni letalni čoln pri otoku Abro uničen, so se naša letala vsa brez izgube ali poškodovanja v njih postaje vrnila.

Šef admiralnega štaba mornarice.

Fellerjev blagodišči, krepilni, bolezne tolazeči rastlinski esenčni fluid z zn.



Predvojne cene: 12 steklenic franko 7 K 32 v. Lekarnar E. V. Feller, Stubica, Elsa-trg št. 241 (Hrvatsko). Če 100.000 zahvalnih pisem in zdravniških priporočil. VIII

Pustite nam Štajercem vsak danji kruh!

Okrajni odbor v Ptuju za ljudske pravice.

Kdo bi zamogel tajiti, da je štajersko ljudstvo v tej grozoviti svetovni vojni strašno trpelo, da še tripi in da pričakuje vsled tega dan miru kot pravo odrešenje? Nasi štajerski vojaki vseh regimentov se smejijo pristevati k najboljšim junakom naše avstrijske domovine. Za Avstrijo živi štajersko srce! Pa ne samo na krvavih bojiščih: tudi doma v zaledju smo bolj kakor vsaka druga kraljovina svojo dolžnost izpolnili. Dajali smo na oltarju domovine, dokler smo ravno imeli kaj za dajati. Vsaka stvar ima svoj konec. Ne obupamo, ker smo popolnoma prepričani o končni zmagi Avstrije nad vsemi sovražniki. Ali — tudi naša gospodarska moč ima svoje meje in tudi mi smemo zahtevati, da se nam deli iste pravice, kakor drugim avstrijskim deželam. Tu se prav gotovo ne gre za nobeno politiko, za nobeno hujskarjo, marveč edino za gospodarske interese štajerske dežele. Za vsakdanji kruh se nam gre, in za ničesar drugače...

Medtem ko se drugi poslanci in ljudski voditelji in politiki brigajo v teh težavnih časih za "jugoslovanstvo", ter za ednake sanjske cilje brezplodnih modrijanov, je na predni okrajni odbor v Ptuj s svojim neumorno delavnim načelnikom gosp. Jožefom Ornig na čelu od začetka vojne skozi več kot tri let deloval in še deluje in hoče i zanaprej delovati za gospodarski dobiček našega ljudstva. Vsakdanji kruh je glavna prva stvar, poglavitna in najpomembnejša stvar.

Dne 25. avgusta 1917 odpodal je okrajni odbor ptujski na c. kr. ministra za prehrano ljudstva na Dunaju slediče velzanimivo in velepomembno vlogo:

"Ptujski okraj, ki se je na skrajno nepravilni način splošno kot paradiž Štajerske označil, — bil je vsled te zmote v zadnjih letih gospodarsko popolnoma izsesan; zlasti vsled brezprimerne ter prenapetega rekviriranja je imel okraj največje gospodarske škode."

"Vsled teh odredb in vsled pač v nobenem okraju tako nepretrgano trajajoče suše je okraj dospel sedaj na ono stališče, na katerem mora vsako rekviriranje samo ob sebi ponehati. Kajti okraj zdaj niti v položaju ni preživet i svoje lastne prebivalce, kaj šele da bi živila drugam izvazal."

"Vsled nezadostnih množin deloma neporabljivega setvenega blaga je že ter tak oslabila, da se mora proizvajanje žita

ki se z vsemi našimi združenimi zvesto in hrabro vojskujemo proti „panjem“ ruskim, zakar nam kaže še drugo odlikovanje naše pogumnošči, kajti mi smo sini slovenskih mater ter hočemo biti le pravi Slovenci in Avstriji ljube naše nikdar razrušljive Avstrijе! J. Šegula, korp., Slov. Bistrica; Šušnig, začasno na severnem bojišču, Gočova, Sv. Rupert, Sl. gor.; Mihelič Urban, Sv. Lovrenc, Dr. polje; Anton Lisjak, Šmarje.

Poročil se je v S. Trojici sl. g. go-spod dr. Emil Sadu, profesor mariborske državne realke, z gdč. Angelo Kribisch, hčerko tovarnarja usnja. Priči sta bila župan g. Gollo in oberst g. Kramer. Cestitamo!

Umrl je v Ptiju ključarski mojster, hišni posestnik in občinski svetovalec g. Eduard Rasteiger v 49. letu svoje starosti. Pokojnik je bil delavni, vzorni obrtnik in družinski oče, mož postenega in odkritega značaja, ki je tudi v javnosti mnogo v prid ljudstva deloval. Zapusča vdovo in devet malih otrok. Izražamo težko prizadeti družini najtoplejše sožalje. Vrli, nepozabni pokojnik pa naj v miru počiva! — V Radgoni je umrl dolgoletni naš somišljenik okrajni živonadzdravnik, direktor šparkase in graščak g. dr. Paul Varda v starosti 51 let. Pokojnik je bil splošno priljubljen in spoštovan. Boditi mu zemljica lahka!

Umor. „Grazer Volksblatt“ od 24. avgusta poroča, da je bil v Slivnici poljski čuvaj Franz Spurej umorjen. — K vesti o umoru poljskega čuvaja Franca Spureja na neki njivi pri Slivnici se še poroča: Ubijalec je izvršil svoj zločin s palico. Poleg te police so našli na lici mesta še klobuk ter robec z imenom Pirš. Zločina dolžijo pri Zgornji Pulskavi rojenega, na slabem glasu stojecega pomožnega delavca Avgusta Pirša. Ta je bil svoj čas črnovojniški delavec na Koroškem kolodvoru v Mariboru in je od tam pobegnil.

Vjeti morilec. V zadnji številki smo poročali o grozovitem dvojnemu umoru v Rančah pri Mariboru, katerega žrtev sta bila kočarica Alojzija Polancič in njeni vnuk Johan Strauß. Orožnikom v Št. Iiju sl. g. se je posrečilo, da so morilca Mačeka aretirali in sodniji oddali. Maček je svoje dejanje že priznal. Ubil je 6-letnega Johana Straußa, ker je ta prišel na lice mesta, ko je Maček ravno staro mati izropal. Po dvojnemu umoru podal se je Maček v svoje v gozdu se nahajajoče taborišče, spletel tam kravno obleko in oblekel drugo, ki jo je bil pri Straußu ukradel. Potem je šel k svoji ljubici, s katero se je podal v dve gostilni v Dolgovasi; tam je popival po polnoči. Drugi dan šel je v gostilno Kabitisch; hotel je tam krčmarico obkrasti, ker mu je oropanega denarja že precej zmaajkal. Krčmarica pa je imela menda sum, ker ni sobe zapustila, tako da Maček svojega načrta ni mogel izvršiti. Po noči je šel v sv. Urban in potem v Maribor; od tam je hotel zopet proti Št. Iiju zbežati, ker se je čutil že zasledovanega. Ali v Št. Iiju so ga orožniki vjeli. — V Teznu pri Mariboru so aretirali deserterja infanterista Ferdinand Pletteršek inf. reg. 47, ki je stal istotako pod sumom, da je bil udeležen na dvojnemu umoru v Rančah.

Iz lavantskega škofovstva. Fara Slivnica pri Mariboru bila je g. Jos. Michalitsch, dosedanjemu župniku v Sv. Barbari pri Mariboru, podeljena. Za provizorja v Sv. Antonu na Pohorju bil je imenovan g. Konrad Šeško, doslej kaplan v Vuhredu.

Dve smrtni žrtvi Save. Iz Brežic se poroča: Hčerka železniškega čuvaja Johana Medved in posestnikova hčerka Marija Umek iz Vidma kopale ste se v nedeljo v Savi. Vkljub temu, da ste znali plavati, ju je valovje vode zgrabilo. Obe ste utonili. Mario Umek so še isti večer mrtvo pri Brežicah iz vode potegnili, Johano Medved pa še dva dni pozneje.

Spodneštajerski kmetje o gospodarskih vprašanjih. Te dni došla je na podlagi sklepa kmetijske podružnice v Št. Iiju sl. g. od 19. avgusta iz gg. Franc Girstma v Ru-

pert Repnik, Anton Birkmeier in Robert Linniger obstoječa deputacija k c. kr. namestniku in k podpredsedniku c. kr. kmetijske družbe s prošnjo, da naj se potegujeta za gotova važna gospodarska vprašanja. Zahteve spodneštajerskih kmetovalcev so v prvi vrsti sledče: Pripustitev in dovolitev zadostne vozne živine za obdelovanje njiv, dovoz gnoja in potrebne gospodarske vožnje; pravočasna dobava potrebnih semev; kratka oprostitev v razredu B in C uvrščenih vojaških oseb za izvršitev žetnih in nasadnih del na lastni grudi, medtem ko ležijo ti vojaki zdaj brez namena v raznih taborih ali pa ko kot t. zv. „delavske kompanije“ ogrskim veleposestnikom in bogatim židom pri spravljanju žetve pomagajo. Oprostiti bi bilo poleg kmetijskih delavcev B in C razreda še kolarje, kovače, sodarje, zidarje in tesarje teh razredov. Njih delo velja splošnemu blagru in preskrbi pričnih vojakov. Kjer ni sadja, se more iz vinskih tropin napraviti domačo pijačo, v kateri namen je dobava potrebnega sladkorja in potrebna. Kmetijski delavci, moški in ženske morajo ravno toliko krušnih in močnih kart dobiti, kakor teški delavci, ker se ima na deželi neomejeni delavski čas. Ako kmet delavcem ne more dati polne oskrbe, ne dobi dinarjev. Opuščati je zaplemba krompirja in njega shranjevanje v velikih prostorih, kjer se pokravijo večje množine. Da se dobi dovolj krompirja, zadostuje popolna prepoved, žgati iz krompirja špirit. V tehnične namene zadostuje iz lesa dobljeni špirit. Težka neprilika bi bila, ako bi se ne moglo v najkrajšem času žezezo za sodove obroče dobiti. Za Štajersko, ki ima pričakovati mnogo vina, je najmanje 100 vagonov takega žezeza ter treba. Nerazumljivo je nadalje, da je določena najvišja cena za mrvovo z 17 K. ona centrala pa, ki posreduje nadaljnjo razprodajo mrve, zahteva zanko 34 K. Nadaljnja zaplemba mrve bi imela nepregledne posledice za našo živinorejo. Isto tako je zaplemba živine in način izplačevanja po živinski vnovičevalnici. Medtem ko morajo mesarji odkazano živino takoj plačati, čakajo kmetje v nekatorih slučajih dva meseca in še dalje na svoj denar. — Upati je, da bodo prizadeta oblastva te opravičene želje in zahteve spodneštajerskih kmetov upoštevala! Deputaciji pa gre vsa hvala za njenо pridostopanje pravih kmetskih interesov. Na ta način se deluje za ljudstvo, ne pa s politikovanjem in protiavstrijsko hujskarijo!

Roparski umor in sedmina pri požaru. Sezdaj se je odkrilo neki v Binkoštih izvršeni nečloveški zločin. V noči na 29. maja t. l., bilo je v torek po Binkoštih, pogorelo je na visočinah Boča v Hrastovcu pri Studeniceh samotno stojecu koča Jurja Kodriča, v kateri je on sam bival. Pri temu je tudi Kodrič našel svojo smrt v plamenih. Pozneje so pričeli ljudje govoriti, da je bil Kodrič umorjen in oropan ter da se je kočo pozneje zažgalo. Orožniki so prišli do sledečega zaključka: Kočar Luka Polaneč, njegov 15 in pol letni sin Vinko in hlapец Jakob Kolar so v noči na 26. maja Kodriča umorili in oropali; kočo so pa še v noči na 29. maja zažgali. Zločinci so svojo žrtev v koči napadli in z nožmi usmrtili. Potem so šli v klet in so obhajali nekako „sedmino“, ker so jedli tam se nahajajoče meso ter pili vino. Pijani so šli potem domov. Tekom noči do 29. maja šli so se po vsa živila, obleko itd.; ko ni bilo ničesar več v koči, so jo zažgali. Nečloveške zločince je žandarmerija v Makovljah aretirala in sodniji v Slov. Bistrici izročila. Prišli bodo pred porotnike.

Zlata poroka. V Celovcu praznoval je gospod medicinalni svetnik in mestni zdravnik dr. Jos. Gruber svojo soprogro, roj. Stramber, redko slavnost zlate poroke. Čestitamo!

Lovčeva zmota. Iz Sirnitz na Koroškem se poroča: Preteklo nedeljo se je na tukajnjem občinskem lovnu od neznanega lovca enega žrebcu ustrelilo. Bržkone je dotični lovec smatral žrebcu v grmiču za jelena. Rev-

na lastnica žrebcu, neka vdova, ima 2000 škodke.

Smrtna nesreča. Dne 19. avgusta je 24-letni delavec Melhior Angermann pri Penku razskale, kjer je „edelweiß“ nabiral padel. Nesrečnež bil je takoj mrtev.

* * *

Jugoslovanski list na Ruskem. Glasom poročila „Nowoje Vremja“ je izšla pred kratkim v Petersburgu prva številka nekega novega jugoslovenskega lista, ki ga izdaja večlanov jugoslovenske stranke na Avstro-Ogrskem. List izhaja v srbskem jeziku... Radovedni smo, kateri člani „jugoslovenskega“ gibanja na Avstro-Ogrskem so pri temu listu udeleženi. Morda gospode poznamo, čeprav se doma kazlinojo od samega patriotizma. Res, prav radoval smo in skrajni čas bi bil, da bi postala za take zadeve tudi gotova oblastna malo radovednejša...

Tobak ministerijalnega svetnika. V finančnem ministerstvu na Dunaju službojoči ministerijalni svetnik dr. Luzardo je na parnici donavske parobrodne družbe pozabil kovčeg. Najditelj ga je izročil enemu uradniku ladje in ta je pogledal, kaj je v kovčegu. Našel je v njem 210 paketov tobaka za pipo. Seveda je bila stvar takoj pregledna. Gospod ministerijalni svetnik je dobil, bog ve po kakih ovin, 210 paketov tobaka in jih je nesedno na deželo. Kovčeg s tobakom je bil gospod ministerijalnemu svetniku seveda povrjen, jezikavi ljudje pa so delali svoje opombe, z ozirom na to, da je tobačna uprava podrejena finančnemu ministerstvu.

Promet z vojno-poštnimi blagovnimi vozovi. Je preveden in sedaj k naslednjim vojno-poštnim uradi: 3, 145, 192, 212, 293, 294, 304, 356, 361, 373, 374, 382, 391, 398, 418, 420, 430, 434, 439, 440, 518, 521, 525, 528, 617, 628, 629, 636, 637, 643, 646, 647.

Politika nasilja. Navajeni smo že skoraj dolga leta našega delovanja v javnosti, da se bori izvestna prvaška gospoda proti nas s polemom, z nadavnim nasiljem, s terorom najostudnejše vrste. Ti ljudje ravno niso navajeni poštene borbe s poštenimi argumenti, zato skušajo v nezrelem prebivalstvu raziskati podlo hujskarijo, pri kateri jim je vsak sredstvo, vsako obrekanje, vsaka laž dobro došla. Mi se temu načinu prvaškega vojevanja ne čudimo; kajti ljudje, ki so danes „bratje“ srbskih kraljemorilcev, jutri pa avstrijski pripotijo do kosti črnorume barve, ki so danes veseli, ako pravoslavni Srbi katoliškega franciškana morijo, medtem ko jutri zopet tulijo s svojem katoličanstvu, — ljudje tega, ki spreminja svoje nazore z vsako minutno in katerim se gre edino za to, da moljajo nešrečno in lahkoverno slovensko ljudstvo, — taki ljudje nas ne morejo žaliti in nam nujno podla jeza tudi ne škoduje... Prišel bočas, ko bodo pošteno slovensko ljudstvo samo napravilo red in dalo zasluzeno brco tistim slovenskim prvakom, ki se izigravajo danes sicer za „rešitelje“ ljudstva, ki pa v resmici niso nič drugač, nego najnevarnejši škodljivci, najpozrešniji paraziti na truplu slovenskega ljudstva!

Zagovorniki veleizdajalcev. „Slovenski Gosподar“ in „Straža“ zagovarjata še vedno tiste češke veleizdajalce in dezertirje, ki se z besedo in dejanjem, s peresom in puško bojijo kot judeži proti avstrijski domovini. Minapram tež duševni propalosti slovensko-prvaških listov nimamo ničesar več odgovoriti. Kdo se za veleizdajalce poteguje, ta pravgotovo ni niti za las boljši od njih. Ni čuda, da je bil veleizdajalec Masaryk voditelj tistih čeških strank, ki so avstrijski domovini v vojni v hrbot padli. In tudi ni čuda, da je slovensko-prvaški poslanec dr. Gregorin pred vnojno v Italijo dezertiral, od koder hujška zdaj proti Avstriji... Pfui Teufel!

Loterijske številke.

Gradec, 29. avgusta 1917: 54, 88, 57, 67, 26.
Trst, 22. avgusta 1917: 30, 39, 23, 59, 17.

Zadnji telegrami.

Naša zmaga ob Soči.

Austrijsko uradno poročilo o sredini.

K.B. Dunaj, 29. avgusta. Uradno se da razglaša:

Vzhodno bojišče. Armada M. Jensen. Naši pri Focani boreči se zvezniki (Nemci) vzeli so v naskoku v naselju in so vrgli sovražnika čez visoko severno tega kraja. Plen znaša nad 1000 mož, 3 kanone in 50 strojnih pušk. — Arzada nadvojvode Jozefa. Južno od Ocne trgate so avstro-ogrške in nemške čete sovražniku neko visočino. Vjeli smo 600 mož. Potrapadi so bili zavrnjeni.

Italijansko bojišče. Borba 11. steine bitke je včeraj posebno narastla. Sila italijanskih napadov je bila še močnejša nego prejšnjih dneh. Uspeh je ostal neoporekljivo temu orožju. Na visoki planoti od Bainizza-Sv. Duha obračala se je — od zavljivo streljači baterij vseh kalibrov upirana — sila sovražnega sunka preden proti prostoru od Kala in Podlesce. ure trajajoči težkih bojih pridobili so naši zmagi nad ojačenji nepretrgano postanimi in ožicami nasprotnika. Pozno včeraj se je zadnji italijanski naval zavrnil. Medno ljuto divjal je boj zopet za lasta St. Gabriele. Ko se je v velenih urah na severni strani neki italijanski vojni skupini posrečilo, vdreti v našo postavo, bila je od oddelkov regimentov št. 20 Novi Sandec, št. 34 (Kašava) in št. 87 (Celje) protisunku prijeta in umičena. V naši roki je ostal 1 italijanski štabni oficer in 200 mož. En nadaljnji napad kratko pred polnočjo se zavojno-vzhodno od San Gabriele bil je z takim ognjem preprečen. Mogočno italijansko silovo naj bi vstvarilo pot vzhodno od Gorice in severno doline Viipave. Po 6-urni italijanski pripravi naskočila je opoldne sovražna infanterija naše črte. Na pokopališču Gorici in pri Grazigni so naše oddane baterije sovražnika do umikanja prisilile. Ni San Marca pa zamogel se je sovražnik šele v luti borbi mož proti možu nazaj, pri čemer so se zlasti 2. lovski batajoni (nemški Čehi!) in hrvatski inf. reg. št. 8 odlikovali. Tu smo dobili vjetje od 7 italijanskih regimentov. — Trst je bil zopet v sovražnih letalcev obiskan. V mestu nene bombe niso napravile nobene pozemne škode. Šef generalštva.

Najnovejše austrijsko poročilo.

K.B. Dunaj, 29. avgusta. Boji na visoki planoti S. Duha in Gorice trajajo naprej. Nasprotnik ni imel nikjer uspeha. Sovražni letalci so danes zopet Trst bombarirali. V notranje mesto padlo je okoli 20 bomb, ki so precej škode napravile. Ubita sta bila 2 prebivalca, več pa ranjenih.

Iz nemškega poročila od sredini.

Berlin, 29. avgusta. Na zapadu tudi, za Nemce uspešni boji proti Angležem in Francozom. — Vzhodno bojišče. Fronta nadvojvode Jozefa. Na obeh straneh doline Oitoza naskočile so nemške in avstro-ogrške čete nekaj visočinskih postojank in so vrnile severno od Gosesti močno proti napade. Vjeli smo nad 600 mož. — Armada Mackensen. Nemške čete so zavzeme vas naselje. Premaganega nasprotnika poslile so preko večih postojank nazaj. Ob napadu razbili so se močni rusko-rumunski potinapadi. Vjeli smo nad 1000 mož, 3 topov in 50 strojnih pušk; sovražnik je imel občutne izgube.

Framydo je sredstvo za pomlajenje las, ki rdeče, svetle in sive lasa brade za trajno temno pobavila. Iste steklenica s poštinom vred K 2-70.

Rydyl je rožnata voda, ki živo pordeči blede lica. Uzin je čudovit. — Iste steklenica s poštinom vred K 2-45.

Po povzetju 55 h več. Naslov za naročila:

Jan Grolich, drožerija pri angelu, Brno, 636, Morava.

Franz Schönlieb

Gewehr fabrikant und Besitzer, Ferlach, Kärnten. 294



Direkti nakupi vir za moderne lovške puške Reparatur, prenarede, strokovnaško, znači nove cevi z nedoseženo sigurnostjo strela in nova kopija naječje. 294

Ilustrirani cenzk brez stroškov.

Pridni 361

Viničarski ljudje

3 osebe, se sprejmejo. Ponudbe na Rudolf Blum, Maribor, Carneristrasse 22.

Fotografije (Porträt) kot znamke

400 (marko liki znamkam na pisnih), in dopisnice s sliko iz deluje po vsaki poslan fotografi po cen Otto Neumann, Prag, Karolinental, stev. 130.

Cenzk se pošlje na zahtevanje brezplačno in franko.

Brata Slawitsch

v Ptiju Florianiplatz in Ungartorgasse

priporoča izvrstne šivalne stroje (Nähmaschinen) po sledenih cen: Singer A ročna mašina K 120— Singer A K 150— Dürkopp-Singer K 180— Dürkopp-Ringschiff za šivile K 250— Dürkopp-Zentralbobbin za šivile K 260— Dürkopp-Ringschiff za krojače K 300— Dürkopp-Zentralbobbin mit versenkbarem Oberteil, Luxusausstattung g K 260— Dürkopp-Zylinder-Elastik za čevljarie K 300— Minerva A K 250— Minerva C za krojače in čevljarie K 280— Howe C za krojače in čevljarie K 200— Deli (Bestandteile) za vsakovrstne stroje. — Najine cene so nizje kar povsod. — Prosim, da se naj vsak zaupno do nas obrne, ker solidnost je le tistimznamna, kateri imajo mašine ed naš. Cenzk brezplačno. 408

Dobri aparati za briti in lase striči

I-a britve iz srebrnega jekla K 50—, 4—, 5—, zaniklana K 3—, 5—, znamka „Perfekt“ s 6 kljunkami K 18—, 20—, rezervne kljuge 1 tucat K 6—. I-a stroj za lase striči K 11—, 12—, izmenjava dovoljena ali denar nazaj. Razpoložljatev po povzetju ali naprej plačila po c. in k. dvornem lifteru eksportna in razpoložljala hiša ranta Hanns Konrad, Brux št. 1741 (Češko). 51

Heinrich Weisz Nagysalló (Kom. Bars)

Ustanovlj. 1910 oddaja po povzetju spodaj označene čevlje z usnjatimi podplatami in vsaki velikosti. Rizik iz ključen! Izmenjava dovoljena! S cenikom med vojno ne morem služiti. — En par danskih čevlj K 30—, 35—, 40—, 45—, 50—, 55—. — En par delavskih čevlj (bakance) ca K 48— in 60—, 1 par čevlj za gospode K 40—, 45—, 50—, 55— in 60—. Otroški čevlj v vsaki množini, najceneje. 4 doz čevlje krem K 1—. Bakance z lesenim podplatom par K 25—. 395

Viničar

z večimi delavskimi močmi se pod dobrimi pogoji sprejme.

Ferd. Ernst v Ptiju

gostilna „Judenatzl“.

8 vinarjev

za eno dopisnico Vas stane moj glavni katalog, ki se Vam na zahtevo zastonjo pošlje. Prva fabrika na Hanns Konrad, c. in k. dvorni lifter Brux 1502 (Češko). Niklaši je anker-anke ure K 16, 18, 20. Armandine radij anker-ure K 18, 22, 26. Bela kovina (Gloria-srebro) dvojni mantelj, anker-remontri, ure K 30, 32. Masivne srebrne anker-remontri K 40, 50, 60. Budilnice in stenske ure v veliki izbirki. 3 leta garancije. Razpoložljivo po povzetju. Izmenjava dovoljena ali denar nazaj. 386

Starejši mož

trgovsko izobražen, z 2000 K gotovine, se želi radi ženitbe spoznati s starejšo gospodično ali pa vdovo brez otrok, katera bi imela trgovino, gostilno ali pa posestvo. Cenjene ponudbe pod „Srečna bodočnost 5000“ na upravnijo tega lista.

394

Kdor želi kupiti

Lepo malo posestvo

obstoječe iz njiv z lepim sadonosnikom, vrt za zelenjavno, hiša in gospodarsko poslopje, najbolj pripravno za penzionista ali kovača, ta naj se oglesi pri Johanu in Mariji Klepp, pošta Račje (Kranichsfeld) občina Št. Marjeta na Dravskem polju.

399

Lesni delavci

za izdelovanje drva proti dobrki akordni plači se sprejmejo v gostilni Kores Marija v Puščavi, postaja Sv. Lovrenc nad Mariborem.

398

Viničarska ali delavska družina

z večimi delavskimi močmi se sprejme takoj ali pozneje. Dobra dnevna plača in polje do 3 oralov. Graščinsko oskrbnštvo Pilzhof, postaja in pošta Pesnica pri Mariboru.

398

Zaradi vojaštva in bolezni dam svojo

gostilno

tudi žganje točenja, trafiko itd. v najem; gostilna je pri farni cerkvi, kjer se za sedajni čas prav dobro zaslubi, seveda pozneje najboljše; v 14 dnevh je tudi električna luč; sodi se za moža in ženo, mož pelja črez teden kakšen drugi obrt, žena in kakšna druga delavska moč črez teden pri gostilni. Zahtevalo bi se nekaj kavcije. Vino in vse druge stvari bi naj kupil najemnik sam. Steklenice, porcelan itd., sode imam na razpolago. Naslov pove uprava tega lista.

394

Posestvo za prodati

Hiša velika, njiva z lepimi brajdami in sadonosnik, 15 minut od železnice v občini Sp. Breg št. 60 pri Ptiju. — Cena se izve pri najemniku ali pri lastniku št. 87 v Podvinčih.

402

Razglas.

Od 17. do vstevši 19. septembra se vrši na tukajšnjem zavodu

401

Tečaj za vporabo sadja in zelenjave

(Obst- und Gemüseverwertungskurs), na katerem se bode teoretično in praktično podučevalo vse, kar je treba o temu predmetu vedeti.

Število udeležencev je določeno na 30. Predavanja, oziroma praktični poduk se vrši od 9. do 12. in od 2. do 4. ure. Podučnine ni treba plačevati. Podučni jezik je nemščina.

Naznanila je vposlati do 5. septembra na podpisano mesto.

Direkcija

deželne sadarske in vinogradniške šole v Mariboru.

Mlinarji pozor!

Mühlerbeutel
pajtelje za milinarje
se dobi pri

Slawitsch & Heller trgovina Ptuj

v
70

Dobro, trpežno, srednjeveliko

kobil za vožnjo



8-letno, proda zaradi pomanjkanje krme G.
Kaiser, Studenice pri Poljčanah.

388

Sadje in gospodarska jabolka

kupuje v vsaki množini po najboljših cenah
Maks Straschill
Breg pri Ptiju.

349

Kdor hoče svoje posestvo ali obrt na Dunaju ali provinci
hitro in diskretno prodati, naj se obrne na
Handelsverkehrszeitung „HAVEG“, Wien, I. Gise-
lastrasse 5, telefon interurban 8275, 159
in naj zahteva v svrhu ogleda ter informacije
bezplačni obisk našega strokovnega uradnika.

En viničar

za viničarijo v Gruškovi gori,

en viničar
za Belski vrh se sprejmeta pri graščini v
Zavru. 404

Razglas.

Zaradi premalega odkazanja špirita in
zaradi pomanjkanja snovi za žganje se bode

žganje

le še v malih množinah oddajalo in ostane
glavna trgovina na Bregu pri Ptiju tudi v
pondeljkih ter sobotah zaprta.

Maks Straschill

žgalnica, fabrika žganja in likerja na Bregu
pri Ptiju.

349

Ljudska kopelj mestnega

kopališča v Ptiju.

Čas za kopanje: od delavnikov od 18.
ure do 2. ure popoldne (singajte je ed.)
12. do 1. ure zapira, včas oddajajo in
prazniški od 11. do 12. ure popoldne
1 kopek z vročim zrakom, karz ali
„Brausebad“ z rizico k. -70

Za dve viničariji

v mojih goricah v Stadtbergu sprejmeta se

2 viničarski družini

Vprašanja na F. Č. Schwab v Ptiju, trgovina
Hauptplatz.

373

Stole (Zimmersessel)

Izdajatelj in odgovorni urednik: Karl Linhart.

Zagotovljen uspeh

Tisočer Zahvalnih pisem v prij. v pogled na razpolago.

Polna Krasna prsa

dobite pri rabu 301

med. dr. A. Rix kreme za prsa.



Avtomatični lovilec za podgane



K 5-50, za miši K 4—, vlovi brez nadzorstva
do 40 kom. v eni noči, ne zapusti duha in
se postavi sam. Past za ščurkov „Rapido“, ti-
soč Ščurkov in Rusov v eni noči, po K 5-70.
Lovilec muhi „Nova“ K 2-80 in kos. Povsod
najboljši uspehi. Mnogo zahvalnih pisem. Razpošiljatev po pov-
zeju, poština 80 vin. Exporthaus Tintner, Wien, III.,
Neulinggasse Nr. 26/P.

Gar. neškodljiva za vsako starost.
hitri sigurni uspeh. Se rabi zunanje. Poizkusna don
K 4—, vel. doza, zadostuje za uspeh, K 9—.

Kosmetisches Dr. A. Rix Präparate Dunaj IX., Lackiererg. 6/k.

Razpošiljatev strogo diskretna.

Zaloge v Mariboru: lekarja pri „angelu varuhu“, lekarja „Marija
pomagaj“ in perfumerja Wolfram; v Ljubljani lekarja pri „zeleni
jelenu“, v drogeriji A. Kauč, in „Adria-Drogerie.“

Vsek svoj lastni reparater

Moje Lumax ročno-šivalno šilo šije štep-šilhe kakor z
mašino. Največja iznjajda, da zamorec usnje, raztrgane
čevlje, opreme, kožuhe, preproge, vozne odeje, šbole za
šotor, filc, kolenske mantelje, vreče, platno in vse drugo
močno blago sam sešilji. Neobhodno potreben za vsakoga.
Izbomo za rokodelce, knete in vojake. Biser za
športne ljudi. Trdna konstrukcija. Izredno lahka raba.
Garancija za rabljivost. Prekos vse konkurenčne izdelke.
Mnogo poahljivih pisem. Cena kompletnega šivalnega
šila z 1 klopčetom cvirna, 4 različnimi Šivankami in na-
vidilom K 3-90, 2 kosa K 7-50, 3 kosti K 11—, 5 kosov
K 18—. Se razpošiljajo poštne proste, ako se denar na-
prej pošle; pri povzetju poštnine ekstra, na bojnišče le
proti naprej-plačlu po Josef Pelz, Tropfau, Olmützer-
strasse 10. Išče se naprej-prodalce. 376

Weinbaugenossenschaft in Pettau

kauf



Weine

Bemusterete Offerte an die Genossenschaft zu
Handen des Herrn Obmannes Ignaz Roßmann.

Vinogradniška zadruga v Ptiju

kupuje

vina

Ponudbe z vzorci na zadrugo v roko g. na-
čelnika Ignaca Roßmann.

sprejme se do 1. novembra. Poleg dobreg
plačila stojijo tudi njive na razpolago. Vra-
šanja na g. Josef Gorupp, Ptuj.

Viničarska družina

sprejme se do 1. novembra. Poleg dobreg
plačila stojijo tudi njive na razpolago. Vra-
šanja na g. Josef Gorupp, Ptuj.

Sadni jesih

(Obstessig)

kupi trgovina brafa Slawitsch, Ptuj. Ponudi
prosimo v trgovino.



Radij-anker

Prave švicarske

žepne ure

z verižico

ki gredo priznano dobro, v
niklastem ali lesenem ohilju, s
3-letno pismeno garancijo

15 kron

z radij-svetilom K 18—.

Razpošiljatev po povzetju (pri vojni pošti denar naprej).

Zaloge ur Jakob König, Dunaj III/251

Löwengasse 37 A.

ura na napestni

s svetlo cfernico

v niklastem ohilju, 35
srednje mere, z usnjatim
menom in varstvom za ste-
3 leta garancije

18 kron.

Najlepši kinč

ženske so krasna
velika trdna prsa.

Ženske, ki se v tem oziru ne čutijo po-
polne, naj pišejo zaupljivo na Ida Krause,
ki podeli populacijo brezplačno na pod-
lagi svoje priznane metode diskr. nasvet
za doseglo idealnih polnih oblik. Ida
Krause, Preßburg (Ogrsko), Schan-
straße 2, Abt. 109. 275



po zmernih cenah

z jamstvom za naravno sličnost preskrbi

zavod za risanje in umetnost

Ferd. Ludw. Chamrada

Dunaj XV.,

Wurmsergasse 43, Abt. 7.

Ceniki na zahtevo.

Zastopniki se povsod sprejemajo.

Deklica za vse

katera zna dobro kuhati in je marljiva ter
samostojna, se sprejme takoj proti dobrì placi

pri

F. Štern, Zagreb

Ilica štev. 17.

po 8—, 16— kron se dobijo v zalogi

SLAWITSCH & HELLER

trgovina v Ptiju.

Tisk : W. Blanke v Ptiju.